

# **Mestská časť Košice - Sever**



## **NÁVRH ZÁVEREČNÉHO ÚČTU ZA ROK 2025**

## **OBSAH**

1. Úvod
2. Údaje o plnení rozpočtu v členení na bežný rozpočet, kapitálový rozpočet, finančné operácie
  - 2.1 Rozpočet Mestskej časti Košice – Sever
  - 2.2 Bilancia príjmov a výdavkov
  - 2.3 Bežný rozpočet
  - 2.4 Kapitálový rozpočet
  - 2.5 Finančné operácie
3. Bilancia aktív a pasív
  - 3.1 Aktíva
  - 3.2 Pasíva
4. Finančné usporiadanie vzťahov
  - 4.1 Finančné usporiadanie k štátnemu rozpočtu
  - 4.2 Finančné usporiadanie k rozpočtom iných obcí
5. Výsledok rozpočtového hospodárenia za rok 2025
6. Stavby finančných prostriedkov na jednotlivých účtoch mestskej časti
7. Tvorba a použitie rezervného fondu a sociálneho fondu. Informácia o výške výnosu z poplatku za rozvoj a jeho použití.
  - 7.1 Rezervný fond
  - 7.2 Sociálny fond
  - 7.3 Informácia o výške výnosu z poplatku za rozvoj a jeho použití
8. Prehľad o stave a vývoji dlhu
9. Údaje o hospodárení príspevkových organizácií
10. Prehľad o poskytnutých dotáciách podľa jednotlivých príjemcov
11. Údaje o nákladoch a výnosoch podnikateľskej činnosti

**Príloha: Hodnotiaca správa Programového rozpočtu MČ Košice – Sever za rok 2025  
(hodnotenie plnenia programov MČ Košice – Sever)**

## 1. Úvod

Záverečný účet Mestskej časti Košice – Sever za rok 2025 bol spracovaný v súlade s § 16 zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

## 2. Údaje o plnení rozpočtu v členení na bežný rozpočet, kapitálový rozpočet, finančné operácie

### 2.1 Rozpočet Mestskej časti Košice - Sever

Základným nástrojom finančného hospodárenia Mestskej časti Košice – Sever v roku 2025 bol rozpočet, schválený uznesením MZ č. 103/2024 zo dňa 18.12.2024. Rozpočet Mestskej časti Košice – Sever na rok 2025 bol zostavený ako vyrovnaný.

V priebehu rozpočtového roka boli schválené nasledovné rozpočtové opatrenia:

- 1. zmena schválená uzneseniami č. 111/2025 a 112/2025 zo dňa 12.03.2025
- 2. zmena schválená uznesením č. 119/2025 zo dňa 25.06.2025
- 3. zmena schválená uznesením č. 127/2025 zo dňa 24.09.2025
- 4. zmena schválená uznesením č. 132/2025 zo dňa 12.11.2025
- 5. zmena schválená starostom dňa 31.12.2025 (v zákonom ustanovenom rozsahu a v rozsahu splnomocnenia MZ)

| Rozpočet<br>rok 2025 | Bežný rozpočet |           | Kapitálový rozpočet |           | Finančné operácie |         | Rozpočet celkom |           | Rozdiel<br>celkom |
|----------------------|----------------|-----------|---------------------|-----------|-------------------|---------|-----------------|-----------|-------------------|
|                      | Príjmy         | Výdavky   | Príjmy              | Výdavky   | Príjmy            | Výdavky | Príjmy          | Výdavky   |                   |
| Schválený rozpočet   | 2 711 313      | 2 711 313 | 13 475              | 492 000   | 478 525           | 0       | 3 203 313       | 3 203 313 | 0                 |
| 1. zmena MZ          | - 31 641       | 299 128   | 0                   | 20 000    | 350 769           | 0       | 319 128         | 319 128   | 0                 |
| 2. zmena MZ          | 164 222        | 207 192   | 0                   | 7 000     | 49 970            | 0       | 214 192         | 214 192   | 0                 |
| 3. zmena MZ          | 11 514         | 26 514    | 0                   | 4 000     | 19 000            | 0       | 30 514          | 30 514    | 0                 |
| 4. zmena MZ          | 36 000         | 36 000    | 0                   | - 261 000 | - 261 000         | 0       | - 225 000       | - 225 000 | 0                 |
| 5. zmena starostu    | 151 454        | 96 055    | 0                   | 0         | 0                 | 0       | 151 454         | 96 055    | 55 399            |
| Upravený rozpočet    | 3 042 862      | 3 376 202 | 13 475              | 262 000   | 637 264           | 0       | 3 693 601       | 3 638 202 | 55 399            |

(v €)

Po rozpočtových opatreniach bol rozpočet MČ Košice – Sever nasledovný (v €):

| <b><u>Bežný rozpočet</u></b>                                  | <b><u>Schválený</u></b> | <b><u>Upravený</u></b> |
|---------------------------------------------------------------|-------------------------|------------------------|
| Bežné príjmy                                                  | 2 711 313               | 3 042 862              |
| Bežné výdavky                                                 | 2 711 313               | 3 376 202              |
| <b>Rozdiel</b>                                                | <b>0</b>                | <b>- 333 340</b>       |
| <br><b><u>Kapitálový rozpočet</u></b>                         |                         |                        |
| Kapitálové príjmy                                             | 13 475                  | 13 475                 |
| Kapitálové výdavky                                            | 492 000                 | 262 000                |
| <b>Rozdiel</b>                                                | <b>- 478 525</b>        | <b>- 248 525</b>       |
| <br><b><u>Rozpočet celkom</u></b>                             |                         |                        |
| Príjmy celkom (BP + KP)                                       | 2 724 788               | 3 056 337              |
| Výdavky celkom (BV + KV)                                      | 3 203 313               | 3 638 202              |
| <b>Rozdiel</b>                                                | <b>- 478 525</b>        | <b>- 581 865</b>       |
| <br><b><u>Finančné operácie</u></b>                           |                         |                        |
| Príjmové finančné operácie                                    | 478 525                 | 637 264                |
| Výdavkové finančné operácie                                   | 0                       | 0                      |
| <b>Rozdiel</b>                                                | <b>478 525</b>          | <b>637 264</b>         |
| <br><b><u>Rozpočet celkom vrátane finančných operácií</u></b> |                         |                        |
| Príjmy celkom                                                 | 3 203 313               | 3 693 601              |
| Výdavky celkom                                                | 3 203 313               | 3 638 202              |
| <b>Rozdiel</b>                                                | <b>0</b>                | <b>55 399</b>          |

## 2.2 Bilancia príjmov a výdavkov (v €)

| Ekonomická klasifikácia    | Ukazovateľ                                               | Schválený rozpočet  | Upravený rozpočet   | Skutočnosť k 31.12.2025 | % plnenia     |
|----------------------------|----------------------------------------------------------|---------------------|---------------------|-------------------------|---------------|
| <b>BEŽNÝ ROZPOČET</b>      |                                                          |                     |                     |                         |               |
| <b>100</b>                 | <b>Daňové príjmy</b>                                     | <b>959 097,00</b>   | <b>959 097,00</b>   | <b>1 054 723,00</b>     | <b>109,97</b> |
| 110                        | Dane z príjmov a kapitálového majetku                    | 950 493,00          | 950 493,00          | 1 046 119,00            | 110,06        |
| 130                        | Dane za tovary a služby                                  | 8 604,00            | 8 604,00            | 8 604,00                | 100,00        |
| <b>200</b>                 | <b>Nedaňové príjmy</b>                                   | <b>348 670,00</b>   | <b>385 586,00</b>   | <b>427 783,31</b>       | <b>110,94</b> |
| 210                        | Príjmy z podnikania a z vlastníctva majetku              | 41 943,00           | 46 943,00           | 48 235,44               | 102,75        |
| 220                        | Administratívne poplatky a iné poplatky a platby         | 288 566,00          | 311 580,00          | 348 900,64              | 111,98        |
| 240                        | Úroky z tuzemských úverov, vkladov, ...                  | 2 760,00            | 2 760,00            | 3 523,12                | 127,65        |
| 290                        | Iné nedaňové príjmy                                      | 15 401,00           | 24 303,00           | 27 124,11               | 111,61        |
| <b>300</b>                 | <b>Granty a transfery</b>                                | <b>1 403 546,00</b> | <b>1 698 179,00</b> | <b>1 684 064,24</b>     | <b>99,17</b>  |
| 310                        | Tuzemské bežné granty a transfery                        | 1 403 546,00        | 1 698 179,00        | 1 684 064,24            | 99,17         |
|                            | <b>BEŽNÉ PRÍJMY CELKOM</b>                               | <b>2 711 313,00</b> | <b>3 042 862,00</b> | <b>3 166 570,55</b>     | <b>104,07</b> |
| 610                        | Mzdy, platy, služobné príjmy a ostatné osobné vyrovnania | 1 355 425,00        | 1 461 522,00        | 1 393 680,54            | 95,36         |
| 620                        | Poistné a príspevok do poisťovní                         | 531 354,00          | 564 421,00          | 531 921,16              | 94,24         |
| 630                        | Tovary a služby                                          | 611 017,00          | 1 066 273,00        | 854 325,08              | 80,12         |
| 640                        | Bežné transfery                                          | 213 517,00          | 283 986,00          | 247 075,61              | 87,00         |
|                            | <b>BEŽNÉ VÝDAVKY CELKOM</b>                              | <b>2 711 313,00</b> | <b>3 376 202,00</b> | <b>3 027 002,39</b>     | <b>89,66</b>  |
| <b>KAPITÁLOVÝ ROZPOČET</b> |                                                          |                     |                     |                         |               |
| 320                        | Tuzemské kapitálové granty a transfery                   | 13 475,00           | 13 475,00           | 13 283,00               | 98,58         |
|                            | <b>KAPITÁLOVÉ PRÍJMY CELKOM</b>                          | <b>13 475,00</b>    | <b>13 475,00</b>    | <b>13 283,00</b>        | <b>98,58</b>  |
| 710                        | Obstarávanie kapitálových aktív                          | 366 000,00          | 232 000,00          | 52 727,23               | 22,73         |
| 720                        | Kapitálové transfery                                     | 126 000,00          | 30 000,00           | 28 802,42               | 96,01         |
|                            | <b>KAPITÁLOVÉ VÝDAVKY CELKOM</b>                         | <b>492 000,00</b>   | <b>262 000,00</b>   | <b>81 529,65</b>        | <b>31,12</b>  |
| <b>FINANČNÉ OPERÁCIE</b>   |                                                          |                     |                     |                         |               |
| 450                        | Príjmy z ostatných finančných operácií                   | 478 525,00          | 637 264,00          | 134 576,71              | 21,12         |
|                            | <b>PRÍJMOVÉ FINANČNÉ OPERÁCIE CELKOM</b>                 | <b>478 525,00</b>   | <b>637 264,00</b>   | <b>134 576,71</b>       | <b>21,12</b>  |
| 810                        | Ostatné výdavkové finančné operácie                      | 0,00                | 0,00                | 3 561,44                | 0,00          |
|                            | <b>VÝDAVKOVÉ FINANČNÉ OPERÁCIE CELKOM</b>                | <b>0,00</b>         | <b>0,00</b>         | <b>3 561,44</b>         | <b>0,00</b>   |

| REKAPITULÁCIA               | Schválený<br>rozpočet | Upravený<br>rozpočet | Skutočnosť<br>k 31.12.2025 | % plnenia |
|-----------------------------|-----------------------|----------------------|----------------------------|-----------|
| <b>Bežný rozpočet</b>       |                       |                      |                            |           |
| Bežné príjmy                | 2 711 313,00          | 3 042 862,00         | 3 166 570,55               | 104,07    |
| Bežné výdavky               | 2 711 313,00          | 3 376 202,00         | 3 027 002,39               | 89,66     |
| Rozdiel                     | 0,00                  | - 333 340,00         | 139 568,16                 | x         |
| <b>Kapitálový rozpočet</b>  |                       |                      |                            |           |
| Kapitálové príjmy           | 13 475,00             | 13 475,00            | 13 283,00                  | 98,58     |
| Kapitálové výdavky          | 492 000,00            | 262 000,00           | 81 529,65                  | 31,12     |
| Rozdiel                     | - 478 525,00          | - 248 525,00         | - 68 246,65                | x         |
| <b>Finančné operácie</b>    |                       |                      |                            |           |
| Príjmové finančné operácie  | 478 525,00            | 637 264,00           | 134 576,71                 | 21,12     |
| Výdavkové finančné operácie | 0,00                  | 0,00                 | 3 561,44                   | 0,00      |
| Rozdiel                     | 478 525,00            | 637 264,00           | 131 015,27                 | x         |
| <b>ROZPOČET CELKOM</b>      |                       |                      |                            |           |
| Príjmy celkom               | 3 203 313,00          | 3 693 601,00         | 3 314 430,26               | 89,73     |
| Výdavky celkom              | 3 203 313,00          | 3 638 202,00         | 3 112 093,48               | 85,54     |
| Rozdiel                     | 0,00                  | 55 399,00            | 202 336,78                 | x         |

## 2.3 Bežný rozpočet

### Bežné príjmy

Z rozpočtovaných bežných príjmov 3 042 862,00 € bol skutočný príjem k 31.12.2025 v sume 3 166 570,55 €, čo predstavuje 104,07 % plnenie.

#### Daňové príjmy

| Schválený rozpočet | Upravený rozpočet | Skutočnosť k 31.12.2025 | % plnenia |
|--------------------|-------------------|-------------------------|-----------|
| 959 097,00 €       | 959 097,00 €      | 1 054 723,00 €          | 109,97    |

#### Dane z príjmov a kapitálového majetku

Z rozpočtovaných 950 493,00 € bol skutočný príjem k 31.12.2025 v sume 1 046 119,00 €, čo je 100,06 % plnenie.

Uvedený príjem predstavuje výnos dane z príjmov poukázaný územnej samospráve z mesta Košice (1 046 119,00 €). Vyššie plnenie bolo najmä z dôvodu, že mesto Košice poukázalo dňa 28.11.2025 finančné prostriedky vo výške 85 882 € ako doplatok podielových daní.

#### Dane za tovary a služby

Z rozpočtovaných 8 604,00 € bol skutočný príjem k 31.12.2025 v sume 8 604,00 €, čo je 100,00 % plnenie.

Uvedený príjem predstavuje daň za psa (8 604,00 €).

#### Nedaňové príjmy

| Schválený rozpočet | Upravený rozpočet | Skutočnosť k 31.12.2025 | % plnenia |
|--------------------|-------------------|-------------------------|-----------|
| 348 670,00 €       | 385 586,00 €      | 427 783,31 €            | 110,94    |

#### Príjmy z podnikania a z vlastníctva majetku

Z rozpočtovaných 46 943,00 € bol skutočný príjem k 31.12.2025 v sume 48 235,44 €, čo je 102,75 % plnenie.

Uvedený príjem predstavuje príjmy z úhrad za vydobyté nerasty (2 379,35 €), príjmy z prenajatých pozemkov (12 838,57 €), príjmy z prenajatých budov, priestorov a objektov (22 011,52 €), príjmy z prenajatých zariadení (11 006,00 €).

#### Administratívne poplatky a iné poplatky a platby

Z rozpočtovaných 311 580,00 € bol skutočný príjem k 31.12.2025 v sume 348 900,64 €, čo je 111,98 % plnenie.

Uvedený príjem predstavuje správne poplatky (19 806,00 €), ostatné poplatky (495,00 €), pokuty, penále a iné sankcie (15,69 €), poplatky a platby za predaj výrobkov, tovarov a služieb (297 196,75 €), poplatky a platby za stravné (31 387,20 €).

#### Úroky z tuzemských úverov, pôžičiek, návratných finančných výpomocí, vkladov a ážio

Z rozpočtovaných 2 760,00 € bol skutočný príjem k 31.12.2025 v sume 3 523,12 €, čo je 127,65 % plnenie.

Uvedený príjem predstavuje úroky z tuzemských účtov finančného hospodárenia (3 523,12 €).

#### Iné nedaňové príjmy

Z rozpočtovaných 24 303,00 € bol skutočný príjem k 31.12.2025 v sume 27 124,11 €, čo je 111,61 % plnenie.

Uvedený príjem predstavuje príjmy z náhrad z poistného pnenia (5 478,45 €), príjmy z odvodov z hazardných hier a iných podobných hier (14 058,00 €), príjmy z dobropisov (6 445,05 €), príjmy z vratiek (40,03 €), príjmy z refundácie (602,38 €), iné príjmy (500,20 €).

## Granty a transfery

| Schválený rozpočet | Upravený rozpočet | Skutočnosť k 31.12.2025 | % plnenia |
|--------------------|-------------------|-------------------------|-----------|
| 1 403 546,00 €     | 1 698 179,00 €    | 1 684 064,24 €          | 99,17     |

### Tuzemské bežné granty a transfery

Z rozpočtovaných 1 698 179,00 € bol skutočný príjem k 31.12.2025 v sume 1 684 064,24 €, čo je 99,17 % plnenie.

Uvedený príjem predstavuje tuzemské bežné transfery v rámci verejnej správy zo štátneho rozpočtu (1 082 463,32 €), tuzemské bežné transfery v rámci verejnej správy z rozpočtu mesta Košice (595 431,00 €), tuzemské bežné transfery v rámci verejnej správy zo štátneho rozpočtu na úhradu nákladov preneseného výkonu štátnej správy (6 169,92 €).

### **Bežné výdavky**

Z rozpočtovaných bežných výdavkov 3 376 202,00 € bolo skutočné čerpanie k 31.12.2025 v sume 3 027 002,39 €, čo predstavuje 89,66 % čerpanie.

## Mzdy, platy, služobné príjmy a ostatné osobné vyrovnania

| Schválený rozpočet | Upravený rozpočet | Skutočnosť k 31.12.2025 | % plnenia |
|--------------------|-------------------|-------------------------|-----------|
| 1 355 425,00 €     | 1 461 522,00 €    | 1 393 680,54 €          | 95,36     |

### Mzdy, platy, služobné príjmy a ostatné osobné vyrovnania

Z rozpočtovaných 1 461 522,00 € bolo skutočné čerpanie k 31.12.2025 v sume 1 393 680,54 €, čo je 95,36 % čerpanie.

Patria sem mzdové prostriedky starostu (51 130,68 €), kontrolóra (7 139,00 €), zamestnancov miestneho úradu (422 314,61), zamestnancov zariadenia opatrovateľskej služby (161 743,50 €), zamestnancov opatrovateľskej služby (751 352,75 €).

## Poistné a príspevok do poisťovní

| Schválený rozpočet | Upravený rozpočet | Skutočnosť k 31.12.2025 | % plnenia |
|--------------------|-------------------|-------------------------|-----------|
| 531 354,00 €       | 564 421,00 €      | 531 921,16 €            | 94,24     |

### Poistné a príspevok do poisťovní

Z rozpočtovaných 564 421,00 € bolo skutočné čerpanie k 31.12.2025 v sume 531 921,16 €, čo je 94,24 % čerpanie.

Uvedené výdavky predstavujú výdavky na poistné do Všeobecnej zdravotnej poisťovne (70 237,18 €), ostatných zdravotných poisťovní (87 446,00 €), Sociálnej poisťovne (361 787,14 €), príspevok do doplnkových dôchodkových poisťovní (12 450,84 €).

## Tovary a služby

| Schválený rozpočet | Upravený rozpočet | Skutočnosť k 31.12.2025 | % plnenia |
|--------------------|-------------------|-------------------------|-----------|
| 611 017,00 €       | 1 066 273,00 €    | 854 325,08 €            | 80,12     |

### Tovary a služby

Z rozpočtovaných 1 066 273,00 € bolo skutočné čerpanie k 31.12.2025 v sume 854 325,08 €, čo je 80,12 % čerpanie.

Uvedené výdavky predstavujú výdavky na:

- cestovné náhrady – 2 295,57 €  
cestovné zamestnancov miestneho úradu (17,80 €), cestovné zamestnancov zariadenia opatrovateľskej služby (224,50 €), cestovné zamestnancov opatrovateľskej služby (2 053,27 €)
- energie, vodu a komunikácie – 85 172,16 €  
energie (68 060,06 €), vodné a stočné (4 883,94 €), poštové služby (1 890,77 €), komunikačná infraštruktúra (4 585,53 €), telekomunikačné služby (5 751,86 €)
- materiál – 102 526,81 €  
interiérové vybavenie (4 973,96 €), výpočtová technika (5 847,34 €), telekomunikačná technika (53,80 €), prevádzkové stroje, prístroje a zariadenia (4 799,53 €), všeobecný materiál (35 887,30 €), odborné publikácie (98,99 €), pracovné odevy a obuv (3 452,95 €), potraviny (40 942,99 €), softvér (4 490,75 €), palivá ako zdroj energie (193,00 €), reprezentačné (1 786,20 €)
- dopravné – 12 987,27 €  
palivo, mazivá, oleje a špeciálne kvapaliny (4 912,83 €), servis, údržba a opravy služobných dopravných prostriedkov (3 655,69 €), poistenie dopravných prostriedkov (4 417,15 €), karty, známky, poplatky (1,60 €)
- rutinnú a štandardnú údržbu – 289 649,54 €  
výpočtovej techniky (268,00 €), prevádzkových strojov, prístrojov a zariadení (33 054,03 €), budov, objektov alebo ich častí (252 985,21 €), softvéru (3 342,30 €)
- nájomné za nájom – 12 462,71 €  
budov, objektov alebo ich častí (3 252,90 €), prevádzkových strojov, prístrojov a zariadení (3 209,81 €), softvéru (6 000,00 €)
- služby – 349 231,02 €  
školenia, kurzy a semináre (2 646,00 €), konkurzy a súťaže (30 387,03 €), propagácia, reklama a inzercia (1 729,74 €), všeobecné služby (58 721,41 €), špeciálne služby (2 307,50 €), náhrady (7 781,77 €), poplatky a odvody (5 189,41 €), stravovanie (96 821,20 €), poistné (1 483,75 €), prídely do sociálneho fondu (17 949,04 €), odmeny poslancov (50 066,41 €), stabilizačné príspevky (33 300,00 €), odmeny na základe dohôd (29 710,05 €), dane (24,38 €), vratky (11 113,33 €)

#### Bežné transfery

| Schválený rozpočet | Upravený rozpočet | Skutočnosť k 31.12.2025 | % plnenia |
|--------------------|-------------------|-------------------------|-----------|
| 213 517,00 €       | 283 986,00 €      | 247 075,61 €            | 87,00     |

#### Bežné transfery

Z rozpočtovaných 283 986,00 € bolo skutočné čerpanie k 31.12.2025 v sume 247 075,61 €, čo je 87,00 % čerpanie.

Patria sem výdavky na členské príspevky (183,00 €), odstupné (9 369,00 €), odchodné (5 574,00 €), príspevky za ubytovanie odídencov (139 587,00 €), stravovanie zamestnancov (65 201,30 €), stravovanie dôchodcov (príspevok z mesta Košice – 13 302,00 €, príspevok z MČ Košice – Sever – 1 330,20 €), nemocenské dávky (9 770,53 €), dávky v hmotnej núdzi (285,00 €), dotácie poskytnuté v zmysle VZN MČ Košice – Sever č. 55/2021 (900,00 €), realizáciu úprav predzáhradok na území MČ Košice – Sever (1 573,58 €).

## 2.4 Kapitálový rozpočet

### *Kapitálové príjmy*

Z rozpočtovaných kapitálových príjmov 13 475,00 € bol skutočný príjem k 31.12.2025 v sume 13 283,00 €, čo predstavuje 98,58 % plnenie.

#### **Tuzemské kapitálové granty a transfery**

| Schválený rozpočet | Upravený rozpočet | Skutočnosť k 31.12.2025 | % plnenia |
|--------------------|-------------------|-------------------------|-----------|
| 13 475,00 €        | 13 475,00 €       | 13 283,00 €             | 95,58     |

Uvedený príjem predstavuje transfer v rámci verejnej správy z rozpočtu mesta Košice, a to miestny poplatok za rozvoj (13 283,00 €).

### *Kapitálové výdavky*

Z rozpočtovaných kapitálových výdavkov 262 000,00 € bolo skutočné čerpanie k 31.12.2025 v sume 81 529,65 €, čo predstavuje 31,12 % čerpanie.

#### **Obstarávanie kapitálových aktív**

| Schválený rozpočet | Upravený rozpočet | Skutočnosť k 31.12.2025 | % plnenia |
|--------------------|-------------------|-------------------------|-----------|
| 366 000,00 €       | 232 000,00 €      | 52 727,23 €             | 22,73     |

Z rozpočtovaných 232 000,00 € bolo skutočné čerpanie k 31.12.2025 v sume 52 727,23 €, čo je 22,73 % čerpanie.

Patria sem výdavky na kontajneroviská (41 478,88 €), kopírovací stroj Konica Minolta Bizhub C251i (3 253,35 €), výrobu www stránok (4 920,00 €), geodetické a kartografické práce Národná trieda 64-74 (3 075,00 €).

#### **Kapitálové transfery**

| Schválený rozpočet | Upravený rozpočet | Skutočnosť k 31.12.2025 | % plnenia |
|--------------------|-------------------|-------------------------|-----------|
| 126 000,00 €       | 30 000,00 €       | 28 802,42 €             | 96,01     |

Z rozpočtovaných 30 000,00 € bolo skutočné čerpanie k 31.12.2025 v sume 28 802,42 €, čo je 96,01 % čerpanie.

Patria sem výdavky na poskytnutú dotáciu na doplnenie herných prvkov na detských ihriskách na území MČ Košice - Sever (28 802,42 €).

## 2.5 Finančné operácie

### *Príjmové finančné operácie*

Z rozpočtovaných príjmových finančných operácií 637 264,00 € bol skutočný príjem k 31.12.2025 v sume 134 576,71 €, čo predstavuje 21,12 % plnenie.

#### **Príjmy z ostatných finančných operácií**

| Schválený rozpočet | Upravený rozpočet | Skutočnosť k 31.12.2025 | % plnenia |
|--------------------|-------------------|-------------------------|-----------|
| 478 525,00 €       | 637 264,00 €      | 134 576,71              | 21,12     |

#### Prostriedky z predchádzajúcich rokov

Patria sem nevyčerpané prostriedky z predchádzajúceho roka 2024 poskytnuté na zariadenie opatrovateľskej služby (11 113,33 €), opatrovateľskú službu (31 655,29 €) a nevyčerpané prostriedky z miestneho poplatku za rozvoj (5 087,27 €).

#### Prevod prostriedkov z peňažných fondov

Patrí sem prevod prostriedkov z rezervného fondu na:

- kontajneroviská (23 108,61 €), kopírovací stroj Konica Minolta Bizhub C251i (3 253,35 €), výrobu www stránok (4 920,00 €), geodetické a kartografické práce Národná trieda 64-74 (3 075,00 €), doplnenie herných prvkov na detských ihriskách na území MČ Košice - Sever (28 802,42 €);
- krytie bežných výdavkov vo výške 20 000,00 € v zmysle zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

#### Iné príjmové finančné operácie

Patria sem exekučné zrážky zamestnanca vykonané na základe príkazu na začatie exekúcie (3 561,44 €).

### ***Výdavkové finančné operácie***

Z rozpočtovaných výdavkových finančných operácií 0,00 € bolo skutočné čerpanie k 31.12.2025 v sume 3 561,44 €, čo predstavuje 0,00 % čerpanie.

#### **Ostatné výdavkové finančné operácie**

| Schválený rozpočet | Upravený rozpočet | Skutočnosť k 31.12.2025 | % plnenia |
|--------------------|-------------------|-------------------------|-----------|
| 0,00 €             | 0,00 €            | 3 561,44 €              | 0,00      |

#### Iné výdavkové finančné operácie

Patria sem exekučné zrážky zamestnanca, ktoré boli vyplatené exekútorovi po doručení exekučného príkazu (3 561,44 €).

### 3. Bilancia aktív a pasív (v €)

#### 3.1 Aktíva

| Aktíva k 31. 12. 2025                 | Bežné účtovné obdobie |                     |                     | Bezprostredne predchádzajúce obdobie |
|---------------------------------------|-----------------------|---------------------|---------------------|--------------------------------------|
|                                       | Brutto                | Korekcia            | Netto               | Netto                                |
| <b>Majetok spolu</b>                  | <b>3 326 389,40</b>   | <b>1 515 137,37</b> | <b>1 811 252,03</b> | <b>1 627 633,76</b>                  |
| z toho:                               |                       |                     |                     |                                      |
| <b>A. Neobežný majetok</b>            | <b>2 062 849,00</b>   | <b>1 509 506,80</b> | <b>553 342,20</b>   | <b>434 589,17</b>                    |
| Dlhodobý nehmotný majetok             | 4 920,00              | 205,00              | 4 715,00            | 0,00                                 |
| Dlhodobý hmotný majetok               | 2 057 929,00          | 1 509 301,80        | 548 627,20          | 434 589,17                           |
| Dlhodobý finančný majetok             | 0,00                  | 0,00                | 0,00                | 0,00                                 |
| <b>B. Obežný majetok</b>              | <b>1 260 019,35</b>   | <b>5 630,57</b>     | <b>1 254 388,78</b> | <b>1 189 618,89</b>                  |
| Zásoby                                | 3 181,50              | 0,00                | 3 181,50            | 3 040,21                             |
| Zúčt. medzi subjektmi verejnej správy | 0,00                  | 0,00                | 0,00                | 0,00                                 |
| Dlhodobé pohľadávky                   | 497,91                | 0,00                | 497,91              | 497,91                               |
| Krátkodobé pohľadávky                 | 38 566,99             | 5 630,57            | 32 936,42           | 38 626,83                            |
| Finančné účty                         | 1 217 772,95          | 0,00                | 1 217 772,95        | 1 147 453,94                         |
| <b>C. Časové rozlíšenie</b>           | <b>3 521,05</b>       | <b>0,00</b>         | <b>3 521,05</b>     | <b>3 425,70</b>                      |
| Náklady budúcich období               | 3 521,05              | 0,00                | 3 521,05            | 3 425,70                             |
| Príjmy budúcich období                | 0,00                  | 0,00                | 0,00                | 0,00                                 |

#### 3.2 Pasíva

| Pasíva k 31. 12. 2025                     | Bežné účtovné obdobie | Bezprostredne predchádzajúce obdobie |
|-------------------------------------------|-----------------------|--------------------------------------|
| <b>Vlastné imanie a záväzky spolu</b>     | <b>1 811 252,03</b>   | <b>1 627 633,76</b>                  |
| z toho:                                   |                       |                                      |
| <b>A. Vlastné imanie</b>                  | <b>1 342 857,48</b>   | <b>1 276 719,40</b>                  |
| Nevysporiadaný výsl. hosp. minulých rokov | 1 259 189,80          | 1 221 270,64                         |
| Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie  | 83 667,68             | 55 448,76                            |
| <b>B. Záväzky</b>                         | <b>279 978,95</b>     | <b>237 443,46</b>                    |
| Rezervy                                   | 56 752,49             | 47 719,58                            |
| Zúčt. medzi subjektmi verejnej správy     | 1 954,52              | 11 113,33                            |
| Dlhodobé záväzky                          | 14 439,65             | 11 356,39                            |
| Krátkodobé záväzky                        | 206 832,29            | 167 254,16                           |
| <b>C. Časové rozlíšenie</b>               | <b>188 415,60</b>     | <b>113 470,90</b>                    |
| Výdavky budúcich období                   | 0,00                  | 0,00                                 |
| Výnosy budúcich období                    | 188 415,60            | 113 470,90                           |

## **4. Finančné usporiadanie vzťahov**

### **4.1 Finančné usporiadanie k štátnemu rozpočtu**

#### **Finančný príspevok na Zariadenie opatrovateľskej služby**

Ministerstvo práce, sociálnych vecí a rodiny Slovenskej republiky poskytlo finančné prostriedky na bežné výdavky vo výške 135 456,00 € pre Zariadenie opatrovateľskej služby, Ťahanovské riadky 91, Košice. Finančné prostriedky boli použité vo výške 133 501,48 € na mzdy a poistné a vyúčtované Ministerstvu práce, sociálnych vecí a rodiny Slovenskej republiky.

V zmysle Zmluvy o poskytnutí finančného príspevku reg. číslo 1710/2025-M\_ODFSS zo dňa 31.01.2025 bol nevyčerpaný finančný príspevok za neobsadené miesta za IV. štvrťrok 2025 vo výške 1 954,52 € vrátený dňa 28.01.2026 na účet Ministerstva práce, sociálnych vecí a rodiny Slovenskej republiky.

#### **Finančný príspevok na opatrovateľskú službu**

Úrad práce, sociálnych vecí a rodiny Košice poskytol finančný príspevok na bežné výdavky v celkovej výške 684 010,08 € za obdobie 11/2024 – 11/2025 na opatrovateľskú službu v rámci národného projektu „Podpora opatrovateľskej služby“. Finančné prostriedky boli použité vo výške 628 611,10 na mzdy a poistné a vyúčtovanie predložené poskytovateľovi. Zostatok vo výške 55 398,98 € za obdobie 11/2025 (13. platba v roku 2025) bol použitý v roku 2026.

#### **Finančný príspevok na aktivačnú činnosť**

Úrad práce, sociálnych vecí a rodiny Košice poskytol finančný príspevok na bežné výdavky vo výške 133,00 € na aktivačnú činnosť formou menších obecných služieb podľa § 54 ods. 1 písm. c) zákona č. 5/2004 Z. z. o službách zamestnanosti a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Finančný príspevok bol použitý v plnej výške na úrazové poistenie uchádzačov o zamestnanie počas aktivačnej činnosti a vyúčtovanie predložené ÚPSVaR.

#### **Finančné prostriedky na ubytovanie odídenecov**

Ministerstvo vnútra Slovenskej republiky poskytlo prostredníctvom Okresného úradu Košice finančné prostriedky na bežné výdavky na úhradu príspevkov na ubytovanie odídenecov z Ukrajiny za obdobie 12/2024 – 11/2025 v celkovej výške 139 587,00 €. Mestská časť Košice – Sever vyplatila príspevky prenajímateľom do 5 pracovných dní od prijatia finančných prostriedkov z Ministerstva vnútra Slovenskej republiky.

#### **Dotácia na stabilizačný príspevok**

Ministerstvo práce, sociálnych vecí a rodiny Slovenskej republiky poskytlo finančné prostriedky na bežné výdavky na podporu humanitárnej pomoci na úhradu stabilizačného príspevku v celkovej výške 33 300,00 € pre zariadenie opatrovateľskej služby (8 300,00 €) a pre opatrovateľskú službu (25 000,00 €). Finančné prostriedky boli použité v plnej výške na stabilizačné príspevky a vyúčtované Ministerstvu práce, sociálnych vecí a rodiny Slovenskej republiky.

#### **Dotácia na odmeny pre zamestnancov v originálnych kompetenciách**

Ministerstvo financií Slovenskej republiky poskytlo finančné prostriedky na bežné výdavky na odmeny pre zamestnancov v originálnych kompetenciách v celkovej výške 93 379,00 €. Finančné prostriedky boli použité na odmeny a poistné v celkovej výške 89 977,24 € (miestny úrad – 20 962,68 €, zariadenie opatrovateľskej služby – 9 760,40 €, opatrovateľská služba – 59 254,16 €) a vyúčtované Ministerstvu financií Slovenskej republiky. Nevyčerpané finančné prostriedky vo výške 3 401,76 € boli vrátené dňa 30.09.2025 na účet Ministerstva financií Slovenskej republiky.

#### Dotácia na prenesený výkon štátnej správy

Ministerstvo vnútra Slovenskej republiky poskytlo prostredníctvom Okresného úradu Košice finančné prostriedky na bežné výdavky na úhradu nákladov preneseného výkonu štátnej správy, a to:

- na úseku hlásenia pobytu občanov a registra obyvateľov SR vo výške 6 079,92 €
- na úseku registra adries vo výške 90,00 €.

Finančné prostriedky poskytnuté na register obyvateľov SR boli použité v plnej výške na mzdy a poistné. Finančné prostriedky poskytnuté na register adries boli použité v plnej výške na mzdy. Zúčtovanie poskytnutých dotácií bolo predložené Okresnému úradu Košice.

#### **4.2 Finančné usporiadanie k rozpočtom iných obcí**

##### Účelový transfer na opatrovateľskú službu

Mesto Košice poskytlo finančné prostriedky na bežné výdavky vo výške 389 431,00 € na opatrovateľskú službu. Finančné prostriedky boli použité v plnej výške na mzdy, poistné a bežné transfery a vyúčtované poskytovateľovi.

##### Účelový transfer na stravovanie dôchodcov

Mesto Košice poskytlo finančné prostriedky na bežné výdavky vo výške 16 536,00 € na stravovanie dôchodcov. Finančné prostriedky boli použité v plnej výške na určený účel.

##### Účelový transfer na zariadenie opatrovateľskej služby

Mesto Košice poskytlo finančné prostriedky na bežné výdavky vo výške 98 500,00 € pre zariadenie opatrovateľskej služby. Finančné prostriedky boli použité v plnej výške na mzdy, poistné a energie a vyúčtované poskytovateľovi.

##### Účelový transfer na krytie výdavkov súvisiacich s výkonom samosprávnych pôsobností

Mesto Košice poskytlo finančné prostriedky na bežné výdavky vo výške 30 964,00 € na krytie bežných výdavkov súvisiacich s výkonom samosprávnych pôsobností. Finančné prostriedky boli použité v plnej výške na tovary a služby a vyúčtované poskytovateľovi.

##### Účelový transfer na prevádzku zariadenia opatrovateľskej služby

Mesto Košice poskytlo finančné prostriedky na bežné výdavky vo výške 60 000,00 € na prevádzku zariadenia opatrovateľskej služby. Finančné prostriedky boli použité v plnej výške na tovary a služby a vyúčtované poskytovateľovi.

## 5. Výsledok rozpočtového hospodárenia za rok 2025

| Hospodárenie Mestskej časti Košice – Sever              | Skutočnosť k 31.12.2025 (v €) |
|---------------------------------------------------------|-------------------------------|
| Bežné príjmy                                            | 3 166 570,55                  |
| Bežné výdavky                                           | 3 027 002,39                  |
| <b>Bežný rozpočet</b>                                   | <b>139 568,16</b>             |
| Kapitálové príjmy                                       | 13 283,00                     |
| Kapitálové výdavky                                      | 81 529,65                     |
| <b>Kapitálový rozpočet</b>                              | <b>- 68 246,65</b>            |
| <b>Prebytok bežného a kapitálového rozpočtu</b>         | <b>71 321,51</b>              |
| <b>Vylúčenie z prebytku</b>                             | <b>- 124 457,25</b>           |
| <b>Upravený schodok bežného a kapitálového rozpočtu</b> | <b>- 53 135,74</b>            |
| Príjmové finančné operácie                              | 134 576,71                    |
| Výdavkové finančné operácie                             | 3 561,44                      |
| <b>Finančné operácie</b>                                | <b>131 015,27</b>             |
| PRÍJMY SPOLU                                            | 3 314 430,26                  |
| VÝDAVKY SPOLU                                           | 3 112 093,48                  |
| <b>Výsledok rozpočtového hospodárenia</b>               | <b>202 336,78</b>             |
| <b>Vylúčenie z prebytku</b>                             | <b>- 124 457,25</b>           |
| <b>Upravený výsledok rozpočtového hospodárenia</b>      | <b>77 879,53</b>              |

Ku dňu 31.12.2025 bol stav finančných prostriedkov na bežných účtoch vo výške 199 546,52 € a v pokladni vo výške 2 790,26 €, čo spolu predstavovalo 202 336,78 €.

Prebytok rozpočtu v sume 71 321,51 zistený podľa § 10 ods. 3 písm. a) a b) zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov **sa upravuje o:**

- nevyčerpané prostriedky zo štátneho rozpočtu účelovo určené na bežné výdavky poskytnuté na zariadenie opatrovateľskej služby v sume 1 954,52 €,
- nevyčerpané prostriedky zo štátneho rozpočtu účelovo určené na bežné výdavky poskytnuté na opatrovateľskú službu v sume 55 398,98 €,
- nevyčerpané prostriedky určené na bežné výdavky na opatrovateľskú službu v sume 67 103,75 €.

Takto zistený schodok v sume 53 135,74 € bol v rozpočtovom roku 2025 vysporiadaný z finančných operácií.

Zostatok finančných operácií podľa § 15 ods. 1 písm. c) zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov v sume 77 879,53 € navrhujeme použiť na tvorbu rezervného fondu.

**Na základe uvedených skutočností navrhujeme tvorbu rezervného fondu za rok 2025 vo výške 77 879,53 €.**

## 6. Stavy finančných prostriedkov na jednotlivých účtoch mestskej časti (v €)

|                                            |                   |
|--------------------------------------------|-------------------|
| <b>Bežný účet (Prima banka) – základný</b> |                   |
| <b>Stav účtu k 01.01.2025</b>              | <b>143 597,35</b> |
| Obraty MD                                  | 3 300 643,60      |
| Obraty D                                   | 3 260 628,55      |
| <b>Stav účtu k 31.12.2025</b>              | <b>183 612,40</b> |

|                                                                     |                 |
|---------------------------------------------------------------------|-----------------|
| <b>Bežný účet (Prima banka) – zariadenie opatrovateľskej služby</b> |                 |
| <b>Stav účtu k 01.01.2025</b>                                       | <b>0,00</b>     |
| Obraty MD                                                           | 135 456,00      |
| Obraty D                                                            | 133 502,00      |
| <b>Stav účtu k 31.12.2025</b>                                       | <b>1 954,00</b> |

|                                                                |                 |
|----------------------------------------------------------------|-----------------|
| <b>Bežný účet (Prima banka) – účet zvláštnych prostriedkov</b> |                 |
| <b>Stav účtu k 01.01.2025</b>                                  | <b>6 231,47</b> |
| Obraty MD                                                      | 0,00            |
| Obraty D                                                       | 82,80           |
| <b>Stav účtu k 31.12.2025</b>                                  | <b>6 148,67</b> |

|                                    |                     |
|------------------------------------|---------------------|
| <b>Rezervný fond (Prima banka)</b> |                     |
| <b>Stav účtu k 01.01.2025</b>      | <b>984 547,64</b>   |
| Obraty MD                          | 103 959,05          |
| Obraty D                           | 83 159,38           |
| <b>Stav účtu k 31.12.2025</b>      | <b>1 005 347,31</b> |

|                                    |                  |
|------------------------------------|------------------|
| <b>Sociálny fond (Prima banka)</b> |                  |
| <b>Stav účtu k 01.01.2025</b>      | <b>7 529,92</b>  |
| Obraty MD                          | 17 949,04        |
| Obraty D                           | 15 390,10        |
| <b>Stav účtu k 31.12.2025</b>      | <b>10 088,86</b> |

|                                    |                 |
|------------------------------------|-----------------|
| <b>Bežný účet (VÚB) – základný</b> |                 |
| <b>Stav účtu k 01.01.2025</b>      | <b>2 568,52</b> |
| Obraty MD                          | 84 347,05       |
| Obraty D                           | 79 084,12       |
| <b>Stav účtu k 31.12.2025</b>      | <b>7 831,45</b> |

|                                      |                     |
|--------------------------------------|---------------------|
| <b>REKAPITULÁCIA BANKOVÝCH ÚČTOV</b> |                     |
| <b>Stav účtu k 01.01.2025</b>        | <b>1 144 474,90</b> |
| Obraty MD                            | 3 642 354,74        |
| Obraty D                             | 3 571 846,95        |
| <b>Stav účtu k 31.12.2025</b>        | <b>1 214 982,69</b> |

## **7. Tvorba a použitie rezervného fondu a sociálneho fondu (v €).**

### **Informácia o výške výnosu z poplatku za rozvoj a jeho použití.**

#### **7.1 Rezervný fond**

|                                                                                                                                                                               |                     |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|
| <b>Stav účtu k 01.01.2025</b>                                                                                                                                                 | <b>984 547,64</b>   |
| <b>Tvorba fondu</b>                                                                                                                                                           | <b>103 959,05</b>   |
| z toho:                                                                                                                                                                       |                     |
| - prídel z prebytku rozpočtu za rok 2024                                                                                                                                      | 103 959,05          |
| <b>Použitie fondu</b>                                                                                                                                                         | <b>83 159,38</b>    |
| z toho:                                                                                                                                                                       |                     |
| - kontajneroviská                                                                                                                                                             | 23 108,61           |
| - kopírovací stroj Konica Minolta Bizhub C251i                                                                                                                                | 3 253,35            |
| - výroba www stránok                                                                                                                                                          | 4 920,00            |
| - geodetické a kartografické práce Národná trieda 64-74                                                                                                                       | 3 075,00            |
| - doplnenie herných prvkov na detských ihriskách na území MČ Košice - Sever                                                                                                   | 28 802,42           |
| - krytie bežných výdavkov v zmysle zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov | 20 000,00           |
| <b>Stav účtu k 31.12.2025</b>                                                                                                                                                 | <b>1 005 347,31</b> |

#### **7.2 Sociálny fond**

|                                         |                  |
|-----------------------------------------|------------------|
| <b>Stav účtu k 01.01.2025</b>           | <b>7 529,92</b>  |
| <b>Tvorba fondu</b>                     | <b>17 949,04</b> |
| z toho:                                 |                  |
| - povinný a ďalší prídel do SF          | 17 949,04        |
| <b>Použitie fondu</b>                   | <b>15 390,10</b> |
| z toho:                                 |                  |
| - príspevok na stravovanie zamestnancov | 15 390,10        |
| <b>Stav účtu k 31.12.2025</b>           | <b>10 088,86</b> |

#### **7.3 Informácia o výške výnosu z poplatku za rozvoj a jeho použití**

Výnos z poplatku za rozvoj prerozdeľuje mesto Košice medzi mesto a mestské časti v podiele 50 % pre mesto a 50 % pre mestskú časť, na ktorej území sa nachádza stavba podliehajúca poplatkovej povinnosti. V zmysle zákona č. 447/2015 Z. z. v znení neskorších predpisov sa výnos z poplatku za rozvoj použije na úhradu:

- kapitálových výdavkov súvisiacich so stavbou v katastrálnom území, z ktorej sa poplatok vyberie, resp. určitú časť výnosu je možné použiť v inom katastrálnom území v súlade s VZN mesta Košice č. 211,

- výdavkov súvisiacich s obstaraním územnoplánovacej dokumentácie alebo územnoplánovacieho podkladu, alebo vypracovaním programu rozvoja obce podľa osobitného predpisu.

Mestská časť oznámi mestu Košice informáciu o použití výnosu z poplatku za rozvoj v členení použitia výnosov podľa realizovaných projektov v príslušnom kalendárnom roku do 31.01. nasledujúceho kalendárneho roka.

| Poplatok za rozvoj                                                                                                              | Suma (v €) |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------|
| ZS k 01.01.2025                                                                                                                 | 5 087,27   |
| <b>Prírastky - príjem</b> na základe 1. zmeny programového rozpočtu mesta Košice na rok 2025 schválenej primátorom mesta Košice | 13 283,00  |
| <b>Úbytky - použitie</b> poplatku za rozvoj:<br>- výroba a osadenie oceľových konštrukcií kontajnerovísk                        | 18 370,27  |
| <b>Použitie spolu</b>                                                                                                           | 18 370,27  |
| KZ k 31.12.2025                                                                                                                 | 0,00       |

## 8. Prehľad o stave a vývoji dlhu

Stav záväzkov k 31.12.2025 (v €)

| Druh záväzku                      | Záväzky celkom k 31.12.2025 | Z toho v lehote splatnosti | Z toho po lehote splatnosti |
|-----------------------------------|-----------------------------|----------------------------|-----------------------------|
| Druh záväzkov voči:               |                             |                            |                             |
| - dodávateľom                     | 23 387,36                   | 23 387,36                  | 0,00                        |
| - zamestnancom                    | 100 383,07                  | 100 383,07                 | 0,00                        |
| - poisťovniam                     | 66 643,88                   | 66 643,88                  | 0,00                        |
| - daňovému úradu                  | 15 190,42                   | 15 190,42                  | 0,00                        |
| - ostatné záväzky                 | 1 227,56                    | 1 227,56                   | 0,00                        |
| - dlhodobé záväzky                | 14 439,65                   | 14 439,65                  | 0,00                        |
| <b>Záväzky spolu k 31.12.2025</b> | <b>221 271,94</b>           | <b>221 271,94</b>          | <b>0,00</b>                 |

## 9. Údaje o hospodárení príspevkových organizácií

Mestská časť Košice – Sever nemá príspevkovú organizáciu.

## 10. Prehľad o poskytnutých dotáciách podľa jednotlivých príjemcov

Mestská časť Košice – Sever poskytla v roku 2025 nasledujúce dotácie na bežné a kapitálové výdavky v súlade so VZN MČ Košice – Sever č. 55/2021 o podmienkach poskytovania dotácií z rozpočtu Mestskej časti Košice – Sever:

| Bežné výdavky                                                                                |                                                        |                                                              |                                      |
|----------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------|--------------------------------------|
| Žiadateľ dotácie<br>- účelové určenie dotácie<br><br>- 1 -                                   | Suma poskytnutých finančných prostriedkov<br><br>- 2 - | Suma skutočne použitých finančných prostriedkov<br><br>- 3 - | Rozdiel (stĺ.2 - stĺ.3)<br><br>- 4 - |
| <b>Active life n. o., Klimkovičova 11, Košice</b><br>- „Spoznaj behom Košice – Sever“        | 300,00                                                 | 300,00                                                       | 0,00                                 |
| <b>PD AUTOSPORT o. z., Kpt. Nálepku 1200/17, Košice</b><br>- „X. RACE JAHODNÁ“               | 300,00                                                 | 300,00                                                       | 0,00                                 |
| <b>Aevis s.r.o., Kavečianska cesta 1108/11, Košice</b><br>- tlač knihy „Veľká mačacia lúpež“ | 300,00                                                 | 300,00                                                       | 0,00                                 |
| <b>Spolu</b>                                                                                 | <b>900,00</b>                                          | <b>900,00</b>                                                | <b>0,00</b>                          |

| Kapitálové výdavky                                                                                                                  |                                                    |                                                             |                             |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|-----------------------------|
| Žiadateľ dotácie<br>- účelové určenie dotácie                                                                                       | Suma<br>poskytnutých<br>finančných<br>prostriedkov | Suma<br>skutočne<br>použitých<br>finančných<br>prostriedkov | Rozdiel<br>(stĺ.2 - stĺ.3 ) |
| - 1 -                                                                                                                               | - 2 -                                              | - 3 -                                                       | - 4 -                       |
| <b>Správa mestskej zelene v Košiciach, Košice</b><br>- Doplnenie herných prvkov na detských ihriskách<br>na území MČ Košice - Sever | 28 845,15                                          | 28 802,42                                                   | 42,73                       |
| <b>Spolu</b>                                                                                                                        | <b>28 845,15</b>                                   | <b>28 802,42</b>                                            | <b>42,73</b>                |

Ku dňu 31.12.2025 boli všetky poskytnuté dotácie vyúčtované.

## **11. Údaje o nákladoch a výnosoch podnikateľskej činnosti**

Mestská časť Košice – Sever nemá podnikateľskú činnosť.

V Košiciach, dňa 03.06.2026

**Ing. František Ténai, MBA v. r.**  
**starosta**